

Rohnson[®]

Instrukcja obsługi
EKSPRES DO KAWY
R-98022



Przed użyciem urządzenia należy zapoznać się z jego instrukcją. Z urządzenia należy korzystać tylko w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Instrukcję należy zachować.

WAŻNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ

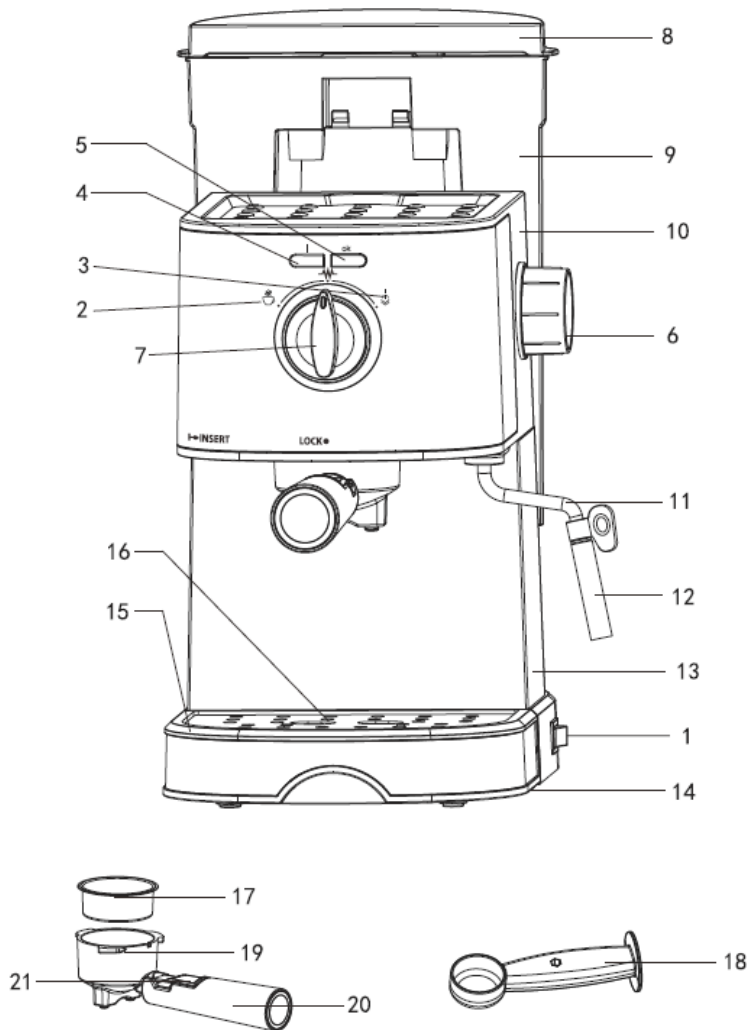
- Jeżeli urządzenie zostanie uszkodzone wskutek nieprzestrzegania zasad podanych w niniejszej instrukcji, gwarancja traci ważność. Producent ani importer nie ponoszą odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprzestrzegania zasad podanych w instrukcji. Nieostrożne korzystanie z urządzenia nie jest zgodne z warunkami niniejszej instrukcji.
- Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka elektrycznego należy upewnić się, że napięcie podane na tabliczce znamionowej odpowiada napięciu w gniazdku.
- Urządzenie podłączaj tylko do prawidłowo uziemionego gniazdka.

PRZESTROGA

- Z niniejszego urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonej sprawności ruchowej, zmysłowej lub umysłowej, lub osoby bez doświadczenia i wiedzy, jeżeli są pod nadzorem lub zostały pouczone odnośnie instrukcji bezpieczeństwa obsługi urządzenia i rozumieją potencjalne zagrożenia. Czyszczenie i konserwację wykonywaną przez użytkownika nie mogą wykonywać dzieci, które nie są starsze niż 8 lat i nie znajdują się pod nadzorem. Urządzenie i jego przewód zasilający należy przechowywać poza zasięgiem dzieci młodszych niż 8 lat.
- Dzieciom nie wolno bawić się z urządzeniem.
- Urządzenia używaj tylko do celów, do których jest ono przeznaczone.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi za pośrednictwem programatora, zewnętrznego timera lub zdalnego sterowania.
- Jeżeli urządzenia się nie używa lub zaplanowane jest jego czyszczenie, należy wyłączyć je i odłączyć od gniazdka elektrycznego.
- Jeżeli urządzenie nie funkcjonuje prawidłowo, zostało upuszczone, uszkodzone lub zanurzone w wodzie, nie wolno go używać. Nie wolno używać urządzenia z uszkodzoną wtyczką przewodu zasilającego. Pod żadnym pozorem nie wolno naprawiać urządzenia samemu. Nie wolno dokonywać żadnych modyfikacji urządzenia - grozi to porażeniem prądem elektrycznym. Naprawy i regulację niniejszego urządzenia może dokonywać tylko autoryzowane centrum serwisowe.

- Nie wolno odłączać urządzenia od gniazdka elektrycznego ciągnąc za przewód zasilający - istnieje ryzyko uszkodzenia przewodu zasilającego lub gniazdka.
- Nie wolno kłaść ciężkich przedmiotów na przewodzie zasilającym. Upewnij się, że przewód zasilający nie zwisa przez krawędź stołu ani nie dotyka ostrych lub gorących powierzchni.
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego. Nie jest ono przeznaczone do użytku na zewnątrz.
- Nie wolno używać urządzenia nad gorącymi powierzchniami lub w pobliżu źródeł ciepła, takich jak np. kuchenki gazowe lub elektryczne, piecyki itp.
- Przed podłączeniem akcesoriów lub przed czyszczeniem należy pozostawić urządzenie do ostygnięcia.
- Urządzenie należy umieszczać na stabilnej, płaskiej i suchej powierzchni. Nie umieszczaj urządzenia na krawędzi powierzchni roboczej, aby uniknąć jego upadkowi i uszkodzeniu.
- Urządzenie nagrzewa się podczas pracy. Nie dotykaj gorących powierzchni (takich jak dyszy parowej i filtra ze stali nierdzewnej podczas gotowania). Zawsze używaj tylko uchwytu lub przycisków. Należy unikać kontaktu z gorącą parą.
- Przed przystąpieniem do manipulacji z urządzeniem i akcesoriami najpierw wyłącz je i pozostaw do ostygnięcia.
- Zachowaj szczególną ostrożność, aby uniknąć oparzenia parą podczas obsługi urządzenia.
- Nie pozwól, aby ekspres do kawy pracował bez wody.
- Nie wyjmuj dźwigni podczas pracy urządzenia.
- Po zaparzeniu kawy odczekaj co najmniej 10 sekund, aby ponownie nappełnić dźwignię. Nie dotykaj gorącej powierzchni, użyj tylko uchwytu i blokady filtra, aby usunąć kawę z filtra.
- Przed odłączeniem od sieci el. zawsze najpierw wyłączaj urządzenie.
- Nie zanurzaj urządzenia ani przewodu zasilającego w wodzie lub w innych cieczach.
- Używaj tylko z dołączonymi akcesoriami.

OPIS URZĄDZENIA







1. Przełącznik włącz/wyłącz
2. Kawa/gorąca woda
3. Para
4. Czerwony wskaźnik wstępnego podgrzewania
5. Zielony wskaźnik gotowości.
6. Regulacja pary
7. Przełącznik sterowania
8. Pokrywa pojemnika
9. Pojemnik na wodę
10. Górna obudowa
11. Dysza pary
12. Nasadka piana
13. Korpus urządzenia
14. Podstawa
15. Zdejmowana taca ociekowa
16. Kratka ociekowa
17. Filtr ze stali nierdzewnej
18. Ubijak z miarką
19. Dźwignia
20. Uchwyt dźwigni
21. Bezpiecznik filtra

KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Wyjmij pojemnik na wodę z urządzenia. Napelnij pojemnik na wodę do znaku „MAX“ i włóż go z powrotem do urządzenia.

Pamiętaj: Urządzenie wyposażone jest w wymowany pojemnik ułatwiający czyszczenie.


- Włóż filtr ze stali nierdzewnej do dźwigni (bez kawy).
- Umieść dźwignię w uchwycie dźwigni urządzenia i zamocuj ją, obracając w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
- Połóż filiżankę na kratce ociekowej. Upewnij się, że regulator pary znajduje się w pozycji wyłączonej (-).
- Podłącz urządzenie do źródła zasilania i włącz je, ustawiając przełącznik włącz/wyłącz do pozycji włączonej. Zapali się czerwony wskaźnik.
- Ustaw przełącznik sterowania do pozycji , woda zacznie być pompowana z pojemnika do urządzenia. Gdy tylko woda zacznie wypływać z dźwigni, przekręć przełącznik sterowania do pozycji . Urządzenie rozpocznie podgrzewanie wstępne. Gdy zaświeci się zielony wskaźnik, podgrzewanie wstępne jest zakończone. 
- Przekręć przełącznik sterowania do pozycji i poczekaj, aż woda spłynie do przygotowanych pojemników. Na koniec przekręć przełącznik z powrotem do



pozycji  , urządzenie rozpocznie wstępne nagrzewanie. Urządzenie będzie wtedy gotowe do użytku. 



Pamiętaj: Możliwe jest, że pompa będzie podczas pierwszego użycia głośnie, zanim powietrze zostanie wypompowane z urządzenia. To normalne zjawisko, które znika po około 20 sekundach.

PRZYGOTOWANIE KAWY ESPRESSO

- Wyjmij wymowany pojemnik na wodę i napełnij wymaganą ilością wody. Poziom wody nie może przekraczać znaku „MAX“. Następnie włóż pojemnik z powrotem do urządzenia.
- Wyjmij dźwignię z urządzenia, obracając ją w kierunku ruchu wskazówek zegara. Za pomocą miarki napełnij filtr ze stali nierdzewnej kawę (jedna miarka kawy wystarczy do przygotowania 1 filiżanki dobrej kawy) i za pomocą popychacza ubij kawę. Włóż filtr do dźwigni.
- Umieść dźwignię w uchwycie dźwigni urządzenia i zamocuj ją, obracając w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
- Umieść filiżankę na wymowanej kratce.
- Upewnij się, że regulator pary znajduje się w pozycji wyłączonej (-).
- Jeżeli świeci się zielony wskaźnik gotowości, przekręć przełącznik sterowania


do pozycji  . Kawa zacznie wypływać z dźwigni.

Pamiętaj: Jeżeli zielony wskaźnik zgaśnie podczas pracy, przekręć przełącznik sterowania do pozycji  , aby urządzenie wstępnie się nagrzało i poczekaj, aż zielony wskaźnik ponownie się zaświeci. Następnie możesz kontynuować pracę. 

- Gdy filiżanka zostanie napełniona żądaną ilością kawy, lub jeżeli z dźwigni wycieka już tylko słaba kawa, przekręć przełącznik sterowania pozycji  . 
- Po zakończeniu parzenia kawy można wyjąć dźwignię, obracając ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, i korzystając z blokady zabezpieczającej filtr przed wypadnięciem, usunąć resztę kawy z filtra. Zostaw do całkowitego ostygnięcia i oplucz pod bieżącą wodą.

Przeostroga: Nie pozostawiaj ekspresu do kawy podczas pracy bez nadzoru. Czasami trzeba obsługiwać urządzenie ręcznie!

SPINIENIE MLEKA/PRZYGOTOWANIE CAPPUCINO

- Filiżankę cappuccino można uzyskać zalewając espresso spienionym mlekiem.
- Najpierw przygotuj espresso, patrz rozdział powyżej. Upewnij się, że regulator pary znajduje się w pozycji wyłączonej.
- Przekręć przełącznik sterowania do pozycji  i poczekaj, aż zapali się zielony wskaźnik.

Pamiętaj: Wskaźnik sygnalizacyjny zapala się i gaśnie podczas przygotowania. Oznacza to, że urządzenie utrzymuje odpowiednią temperaturę.


- Napełń pojemnik około 100 ml mleka dla każdego cappuccino. Zaleca się użyć mleka nieodtłuszczonego z lodówki (nigdy gorącego!).

Pamiętaj: Zaleca się wybrać naczynie o średnicy co najmniej 70 ± 5 mm. Należy pamiętać, że objętość mleka zwiększy się podwójnie, więc upewnij się, że wysokość naczynia jest wystarczająca.


- Obracaj regulatorem pary powoli w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Z dyszy zacznie wychodzić para. Zanurz dyszę w mleku na głębokość ok. 2 cm. Aby uzyskać spienienie, poruszaj naczyniem w górę i w dół, przez co osiągniesz żądanego wyniku.

Przeostroga: Nigdy nie dotykaj dyszy pary podczas pracy i zachowaj ostrożność, aby uniknąć poparzeń.


Przeostroga: Nigdy nie obracaj regulatorem pary zbyt szybko, aby para nie gromadziła się zbyt szybko w krótkim czasie (aby uniknąć potencjalnego zagrożenia wybuchem).

- Po osiągnięciu pożądanego rezultatu ustaw regulator pary w pozycji wyłączonej (-).
- Wlej spienione mleko do przygotowanego espresso. I cappuccino jest gotowe. Osłódź do smaku, a jeśli chcesz, posyp pianę odrobiną kakao.
- Po każdym użyciu wyczyść dyszę pery wilgotną gąbką. Zachowaj szczególną ostrożność, ponieważ dysza jest po użyciu gorąca!
- Przekręć przełącznik sterowania do pozycji .
- Po wytworzeniu pary poczekaj, aż urządzenie ostygnie przez co najmniej 5 minut, a następnie przygotuj kolejną kawę.



PRZYGOTOWANIE GORĄCEJ WODY DO NAPOJÓW

- Aby pompować gorącą wodę (np. w celu przygotowania gorących napojów lub podgrzania filiżanek), poczekaj, aż urządzenie zakończy wstępne nagrzewanie (zaświeci się zielony wskaźnik).
- Umieść filiżankę pod dyszę pary.
- Obróć regulator pary w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara do pozycji + (co najmniej 135°).
- Następnie przekręć przełącznik sterowania do pozycji . Z dyszy parowej zacznie wypływać gorąca woda. 

Przeostoga: Na początku gorąca woda może przyskać, zalecamy oparcie dyszy pary o bok filiżanki. Zachowaj szczególną ostrożność, aby uniknąć oparzenia.

- Aby zatrzymać pompowanie wody, przekręć przełącznik sterowania do pozycji  i ustaw regulator pary w pozycji wyłączzonej (-).

WYTWARZANIE PARY DO PODGRZEWANIA NAPOJÓW

- Dysza pary (bez końcówki do spieniania) może być używana do podgrzewania napojów.
- Przekręć przełącznik sterowania do pozycji  i poczekaj, aż urządzenie zakończy podgrzewanie wstępne (zaświeci się zielony wskaźnik).
- Zanurz dyszę pary w napoju i powoli przekręć regulator pary w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
- Po osiągnięciu żądanej temperatury ustaw regulator pary w pozycji wyłączzonej (-), a przełącznik sterowania w pozycji .



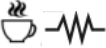
AUTOMATYCZNE WYŁĄCZENIE

- Jeżeli urządzenie nie jest używane, wyłączy się automatycznie po 25 minutach. Aby ponownie włączyć urządzenie, przesuń włącznik/wyłącznik do pozycji wyłączzonej, a następnie z powrotem do pozycji włączonej.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem odłącz zawsze urządzenie od sieci el. i pozostaw je do całkowitego ostygnięcia.
- Aby przedłużyć żywotność urządzenia i uzyskać lepszy smak kawy, wyczyść urządzenie po każdym użyciu.
- Regularnie czyść osłonę ekspresu do kawy zwilżoną gąbką.
- Regularnie czyść pojemnik na wodę, tacę ociekową oraz kratkę ociekową, a następnie osusz.
- Wyjmij dźwignię, obracając ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, usuń z niej resztki kawy, umyj środkiem czyszczącym i spłucz pod bieżącą wodą. Nie myj dźwigni w zmywarce do naczyń.
- Nie używaj alkoholu ani rozpuszczalników do czyszczenia. Nie używaj agresywnych ani ściernych środków czyszczących.
- Nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani w innych płynach.

USUWANIE OSADÓW.

- Aby zapewnić sprawną pracę ekspresu, należy regularnie co 2-3 miesiące usuwać osady. Procedura:
- Nalej do pojemnika wodę ze środkiem do usuwania osadów aż po znak „MAX” (stosunek wody do środka czyszczącego wynosi 4:1, stosuj się do instrukcji podanych na opakowaniu środka). Stosuj tylko środków czyszczących do ekspresów do kawy albo także wodę z kwasem cytrynowym (można kupić w aptece lub w drogerii) w stosunku 100:3.
- Umieść dźwignię z filtrem (bez kawy) do urządzenia i ustaw naczynie pod dyszą pary.
- Włącz urządzenie i ustaw regulator pary w pozycji +. Przekręć przełącznik sterowania do pozycji , a woda zacznie wypływać z dyszy. Pozwól, aby połowa pojemnika spłynęła, a następnie ustaw przełącznik sterowania do pozycji .
- Pozostaw odkamieniacz w urządzeniu przez co najmniej 5 minut. 
- Następnie powtarzaj powyższy proces, aż pojemnik będzie pusty.
- Następnie napełnij pojemnik czystą wodą (do znaku „MAX”) i powtórz powyższą procedurę (nie trzeba pozostawiać wody stać przez 15 minut). Wygotuj wodę całkowicie z pojemnika. Procedurę tą powtórz co najmniej trzy razy, aby zapewnić, że rurki są czyste.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Woda wycieka z dolnej części ekspresu do kawy.	W tacy ociekowej jest za dużo wody.	Opróżnij tacę ociekową
	Ekspres do kawy jest zepsuty.	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Z zewnętrznej części filtra wycieka woda.	Na krawędzi filtra jest kawa.	Usuń kawę z krawędzi filtra.
Kwaśny smak kawy.	Nieprawidłowe usuwanie osadów.	Kilka razy wyczyść ekspres do kawy, patrz rozdział PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM.
	Kawa jest przechowywana w ciepłym i wilgotnym środowisku, przez długi czas. Kawa się zepsuła.	Używaj świeżej kawy lub przechowuj nieużywaną kawę w chłodnym, suchym miejscu. Po otwarciu paczki kawy zamknij ją ponownie szczelnie i przechowuj w lodówce, aby zachować świeżość.
Ekspres do kawy przestał działać.	Wtyczka jest nieprawidłowo podłączona do sieci.	Podłącz przewód zasilający prawidłowo do zasilania. Jeżeli urządzenie nadal nie działa, skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Urządzenia do wytwarzania pary nie pieni.	Zielony wskaźnik się nie świeci	Parę można wytwarzać dopiero po zapaleniu się zielonego wskaźnika.
	Pojemnik jest zbyt duży lub ma niewłaściwy kształt.	Użyj wyższej i węższej filiżanki.
	Użyto mleka odtłuszczonego.	Użyj mleka nieodtłuszczonego.

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Zakres napięcia znamionowego	220-240 V
Częstotliwość znamionowa	50-60 Hz
Znamionowy pobór mocy	850 W

Zmiany tekstu i danych technicznych zastrzeżone.

INSTRUKCJE ORAZ INFORMACJE DOTYCZĄCE USUWANIA ZUŻYTYCH OPAKOWAŃ

Zużyte opakowanie należy przekazać do miejsca wyznaczonego przez gminę do utylizacji odpadów.

USUWANIE ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH

Ten symbol umieszczony na urządzeniach lub w dokumentacji towarzyszącej oznacza, że zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych nie można łączyć z odpadami z gospodarstw domowych. W celu odpowiedniej likwidacji, odzysku i recyklingu należy przekazać te urządzenia do wyznaczonych punktów zbiórki. Alternatywnie, w niektórych krajach Unii Europejskiej lub innych krajach europejskich, można zwrócić te urządzenia lokalnemu dystrybutorowi podczas zakupu innego ekwiwalentnego urządzenia. Właściwa utylizacja tych urządzeń pozwoli na zachowanie cennych zasobów naturalnych i uniknięcie ewentualnego negatywnego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi, który mógłby zaistnieć w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów.



Urządzenie to spełnia wszystkie podstawowe wymagania dyrektyw UE, które go dotyczą.